

Σ. 99-108  
Γ. 109-110

577



Η ΕΙΚΟΝΟ ΓΡΑΦΗΜΕΝΗ

*Handwritten signature in Greek script, likely belonging to the artist or publisher.*



# “Η ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΗ,”

ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ

ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1904—ΕΤΟΣ Θ’

ΓΡΑΦΕΙΑ: ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ, ΟΔΟΣ ΚΑΡΥΤΗ ΑΡΙΘ. 4

Δ. ΒΡΑΤΣΑΝΟΣ . . . ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ

ΑΡΙΘ. ΤΗΛΕΦ. 348 .

Τὸ ἐκδοτικὸν ἔτος ἀρχεται ἀπὸ Νοεμβρίου ἐκάστου ἔτους, αἱ δὲ ἐγγράφαι θεωροῦνται ἀρχόμεναι ἀπὸ Νοεμβρίου καὶ Μαΐου.

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΕΤΗΣΙΑ ΔΡ. 20 ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΕΤΗΣΙΑ ΦΡ. 22  
ΕΞΑΜΗΝΟΣ 10 ΕΞΑΜΗΝΟΣ 11

Οὐδεὶς νέος συνδρομητὴς ἐγγράφεται ἂν δὲν προπληρώσῃ τὸ ἀντίτιμον τῆς συνδρομῆς του.

Αἱ ἐπιστολαὶ πᾶσαι δεῖν γὰ διευθύνονται οὕτω:

Κ<sup>ον</sup> Δ. ΒΡΑΤΣΑΝΟΝ, Ἰδιοκτῆτην τῆς «Εἰκονογραφημένης», Βουλευτὴν Ψαρῶν, Ὁδὸς Καρύτη 4, Ἀθήνας.

## ΦΩΤΟΤΣΙΓΚΟΓΡΑΦΕΙΟΝ Ε. ΚΑΖΑΝΗ

ΤΟ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΟΝ ΕΝ ΤῆΙ ΑΝΑΤΟΛῆΙ



ΒΡΑΒΕΥΘΕΝ

Εἰς τρεῖς ἐκθέσεις

με τὰ τελεειότερα μνημεῖα

ΔΟΣ ἌΕΚΑ—ΣΤΟΣ ΣΙΜΟΠΟΥΛΟΥ

ΜΟΝΟΝ

ΤΟ ΤΣΙΓΚΟΓΡΑΦΕΙΟΝ

Ε. ΚΑΖΑΝΗ

ΕΒΡΑΒΕΥΘΗ ΕΝ ΤῆΙ ΕΚΘΕΣΕΙ ΤΟΥ ΒΟΡΑΩ

(N<sup>ο</sup>—78)

## ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ ΠΑΛΛΗ & ΚΟΤΖΙΑ

ΔΙΑΔΟΧΟΣ Α. ΠΑΛΛΗΣ & ΣΙΑ

ΤΟ ΑΡΧΑΙΟΤΕΡΟΝ ΤΩΝ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ

ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΩΝ ΙΔΡΥΘΕΝ ΤῆΙ 1870

Μεγάλα ἀποθήκαι χαρτῶν Ἐφημερίδων, Συγγραμμάτων, Περιοδικῶν καὶ πάσης ποιότητος.—Μεγάλα ἀποθήκαι εἰδῶν γραφικῆς ὕλης πάσης προελεύσεως.—Ἀτμοκίνητα Ἐργαστῆρια Καταστήσων, Φακέλλων, φωτογραφικῶν χαρτονίων, πενήμιον χαρτῶν καὶ φακέλλων.—Τμήμα εἰδικῶν διὰ σφραγίδας ἐξ ἐλαστικοῦ καὶ μετάλλου ὡς καὶ δι’ ἐπιγραφὰς διὰ θύρας (plaques émaillées).—Μόνοι ἐκδοταὶ ἐν Ἑλλάδι Ἐπιστολικῶν Δελταρίων. Δεκταὶ παραγγελίαι ἐκτελούμεναι τάχιστα. Ἐξεδόθησαν πλέον τῶν 2000 εἰδῶν μέχρι τοῦδε.—Ἀτμοκίνητον Τυπογραφεῖον μὲ 10 πιεστήρια διὰ μικρὰς καὶ ἐπιμελημένας ἐργασίας (Travaux de Ville) ὡς καὶ διὰ μεγάλας καλλιτεχνικὰς τοιαύτας.

ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΑ Εἶδη

Μόνοι ἀντιπρόσωποι τῶν φωτογραφικῶν πλακῶν καὶ χαρτῶν Lumière & fils καὶ τοῦ χαρτῶν Celloidine Δρέσδης.

ΕΠΙΣΚΕΠΤΗΡΙΑ ΣΤΙΓΜΙΑΙΩΣ

(N<sup>ο</sup>—66)

## ΜΕΓΑΣ ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ

ΕΝ ΤῆΙ ΑΝΑΤΟΛῆΙ

ΣΑΒΒΑ ΒΑΡΒΙΤΣΙΩΤΟΥ

ΙΔΡΥΘΕΙΣ ΤῆΙ 1881

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ, ΟΔΟΣ ΑΘΗΝΑΣ 97-99

Ὁ μεγαλειότερος καὶ εὐθηνότερος ἐμποροραπτικὸς οἶκος τῆς Ἀνατολῆς εἶνε μία πραγματικὴ ἐξέλιξις τῆς ἐμποροραπτικῆς προόδου, ἀπὸ ἐκείνας ποὺ δημιουργοὺν μόνον ἐμποροὶ ἰδεῶν καὶ ἰσχυρὰς θελήσεως οἷος ὁ κ. ΣΑΒΒΑΣ ΒΑΡΒΙΤΣΙΩΤΗΣ, ὅστις, θέσας ὡς βάσιν ἐμπορικῶν αὐτοῦ ἐργασιῶν τὸ «ἐν τῆ καταναλώσει τὸ κέρδος», ἠδραίωσε τὸ κατάστημά του καταστάς ἀληθῆς Σωτῆρ τῶν ἐν αὐτῆ ἐνδουμένων.

Τὸ μέγα κατάστημά του εἶνε καθ’ ὅλας τὰς ἐποχὰς ὑπερπλήρες μὲ μεγάλας ποσότητας ἐκλεκτῶν Ἀγγλικῶν, Γαλλικῶν καὶ ἐγγυρῶν ὑφασμάτων ἐκ τῶν ὠραιότερων καὶ νεωτέρων πάσης ἀξίας. Οἱ κόπται καὶ οἱ ῥάπται του εἶναι οἱ ἀριστοὶ τῶν Ἀθηναίων. Τέλος ἡ τελειοτάτη ἐφαρμογὴ καὶ ἀπαράμιλλος ἐργασία, τὸ ἀναγώνιστον τῶν τιμῶν καὶ τὰ μέσα, τὰ ὅποια διαθέτει ὁ μέγας οἶκος ἐμποροραπτικὸς οἶκος ἐξυπηρετοῦν καὶ σώζων τὰ βαλάντια ὅλων ἀνεξαιρέτως τῶν κοινωνικῶν τάξεων, αἰτίνες ἐνδύονται ἐν αὐτῆ, ἐκτιμῶσαι τὸν ρηξικέλευστον διευθυντὴν του, τὸν φιλοπόροδον καὶ ἀνακαινιστὴν, τὸν εὐεργέτην τοῦ λαοῦ κ. ΣΑΒΒΑΝ ΒΑΡΒΙΤΣΙΩΤΗΝ.

ΕΝ ΤῆΙ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΙ ΥΠΑΡΧΕΙ ΜΕΓΑ ΤΜΗΜΑ ΕΤΟΙΜΩΝ ΕΝΔΥΜΑΤΩΝ ΑΝΔΡΩΝ ΚΑΙ ΠΑΙΔΩΝ ΜΕ ΤΙΜΑΣ ΑΣΥΝΑΓΩΝΙΣΤΟΥΣ

(N<sup>ο</sup>—92-97)



Η Α. Υ. Η ΠΡΙΓΚΙΠΙΣΣΑ ΣΟΦΙΑ

Η ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΗ

ΕΤΟΣ Θ’—ΑΡΙΘ. 99—ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 1913

ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ

ΑΠΟ ΕΝΑ ΜΗΝΑ

Το έτος 1912 ετελείωσε πολεμικώτατον διά την Ανατολήν και πλήρες άνησιών διά την Εύρωπην, εύρεθείσαν εις τό χειλος της μεγάλης άδύσσοι, ήτις λέγεται γενική σύρραξις. Άλλά, φαίνεται, δέν ήτο ή μοίρα του 1912 νά σημειώση εις τά χρονικά του την έκρηξιν Πανευρωπαϊκού ήφαιστειου και ούτω συνεταράχθημεν μόνον εκ του φόβου, δέν κατελήφθημεν όμως και από τον ήγγον ενός πολέμου, του οποίου, τίς οίδε, ποία θά ήσαν αι συνέπειαι διά την Άνθρωπότητα ολόκληρον. Αι συγκινήσεις μας περιωρίσθησαν εις τον Βαλκανικόν πόλεμον. Δέν ήσαν μικρά αι συγκινήσεις, ούτε αι συνέπειαι εκ του πολέμου, του έντοπιισθέντος εις τά πεδία της Μακεδονίας, της Θράκης και της Ηπείρου μεταξύ Τουρκίας και των τσαρικών συμμάχων του Αίμου Κρατών. Το 1912 διά τους υπό τον Τουρκικόν ζυγόν διατελούντας λαούς του Αίμου έσήμανε τον κώδωνα της άπελευθερώσεως και έδωκε τό σύνθημα της αναπλάσεως της Ανατολής. Έκ τοιαύτης γενικωτέρας άπόψεως τό λήξαν έτος θά σημειώση εις την Ιστορίαν σταθμόν νέας εξέλιξεως των Ανατολικών λαών. Διά την Ελλάδα τό 1912 έδωκε τους πρώτους άγλαούς καρπούς του άνορθωτικού έργου και της στρατιωτικής αυτής οργανώσεως, έσημειωσε δέ και της Φυλής την άφύπνισιν από του ληθάργου και την αναβλάστησιν των Έλληνικών άρετών, με την έκδηλωθεισαν αυταπάρανσιν, την επιδειχθεισαν αυτοθυσίαν εις της Έλληνικής Ίδέας και της Έλληνικής Πατρίδος τον βομόν. Αι Έλληνικαι νίκαι άνεπέτερωσαν τό Πανελλήνιον φρόνημα. Ο Έλληνισμός έκραταιώθη και ή παλαιά αυτού δόξα άνέλαμψε. Με την αναλαμπήν αυτήν εισήλθομεν εις τό νέον έτος 1913 οί άπανταχού Έλληνες και από αυτήν άντλούμεν έλπίδας διά τό μέλλον.



Η Α. Υ. Η ΠΡΙΓΚΙΠΙΣΣΑ ΑΛΙΚΗ

νά κλέψη, ήρτισε νά πριονίξη τά κάρκελα του παραθύρου. Ένας διαβάτης τον έρωτά: — Τι κάνεις εκεί, Χότζα; — Παίζω βιολί. — Μά δέν ακούω τίποτε! — Καί ο Χότζας άπαντά: — Θα τ' ακούσης αύριο.

Η νέα εμφάνισις των Νεοτούρκων εις τον πολιτικόν ορίζοντα της Τουρκίας και ή άνοδος αυτών επί την άρχην άνέτρεψε και τας έν Λονδίνο περι Ειρήνης διαπραγματεύσεις. Ο πόλεμος επανελήφθη. Καί τώρα, εξ ύστερον, άπεδείχθη πόσον δίκαιον ειχεν ή Ελλάδα, όταν, εξακολουθούσα εκείνη μόνη τον πόλεμον, ύπεδείκνυεν ότι ή ανακωχή θά ήτο ένα λάθος των Συμμάχων.

Από τον Βαλκανικόν πόλεμον και από την άμοιβαίαν ειλιζοίνειαν των Συμμάχων, των οποίων οί στρατοί άνεδείχθησαν νικηταί, ήδύνατο νά προκύψη τό σημαντικώτατον γεγονός, ενός νέου συμμαχικού παράγοντος, όστις θά προσετίθετο εις την χορείαν των Μεγάλων της Εύρωπης Δυνάμεων. Τά Βαλκανικά Κράτη, ήνωμένα δι' άρρηκτου συμμαχίας, θ' άπετέλον την νέαν Μεγάλην Δύναμιν, ήτις θά ήτο συγχρόνως και ο βράχος, πρό του οποίου θά συνετριβόντο αι άνατολικαι βλέψεις και όρέξεις εκείνων, ούτινες θά ήθελον νά ήνε πάντοτε αύτοί οί μόνο ισχυροί και νά μείνουν τοιούτοι διά πάν ένδεχόμενον. Πόσα δέ όνειρα θά διαλύση και πόσας βλέψεις θά ματαιώση ή συμμαχία των Βαλκανικών Κρατών, έδραιωμένη επί άσφαλών βάσεων και μετά τον πόλεμον!

Δι' αυτών τον άπλούστατον λόγον, είτε από τά λάθη των Συμμάχων, είτε από την τυχόν έλλειψιν ειλιζοίνειας μεταξύ των, θά έπωφεληθούν οί έχοντες τά όνειρα και τας βλέψεις και κατά συνέπειαν τό συμφέρον νά μη έδραιωθη μία τοιαύτη συμμαχία, και νά μη πραγματοποιηθή ένας τοιούτος Σύνδεσμος των Βαλκανικών Κρατών. Ποιος θά ήνε ο ιστορικός, ο οποίος θά οδηγήση τον άναγνώστην εις τά παρασκήνια του μεγάλου διπλωματικού αγώνος, του διεξαγομένου παραλλήλως πρός τον πόλεμον των Βαλκανικών; Ποιος θά άνασύρη μίαν ήμέραν τον πέπλον, τον καλύπτοντα σήμερα τας άοράτους ενεργείας εκείνων, ούτινες επιζητούν νά μειώσουν την σημασίαν του Βαλκανικού πολέμου, νά περιορίσουν, εις τό ελάχιστον, την συγκομιδή των εκ του πολέμου καρπών και νά ένοσπεύουν ζιζάνια μεταξύ των Συμμάχων; Είς ποίους άράγε λαθουρίθους άπωτέρων βλέψεων περιπέλεκται τό ζήτημα της όροθεσίας της Άλβανίας, και ποία σατανικά στήνοντα παγίδες διά τά Δωδεκάνησα του Αίγαίου; Και όσον μόν άφορά τά ζιζάνια μεταξύ των Συμμάχων, θά έτριβον τας χειράς των οί ένοσπεύοντες αυτά, όταν είδον την πολεμικήν μερικόν όργάνων του Βουλγαρικού τύπου κατά των Σέρβων και κατά των Έλλήνων, ως άξιούντων νά καταλάβουν όριστικώς χώρας, κατοικουμένας δήθεν υπό Βουλγάρων. Ήτο βεβαίως εύκολος ή άπάντησις, όταν πρόκειται περί περιφερειών όπως αι των Σερρών, της Δράμας και της Καβάλλας, των οποίων ο Έλληνικώτατος εκ πάσης άπόψεως χαρακτηρη είναι άναμφισβήτητος. Άλλ' εις την περίστασιν αυτήν πάσα πολεμική και συζήτησις μεταξύ των Συμμάχων θά έγίνετο μόνον πρός τό συμφέρον της Τουρκίας, ήτις, ελπίζουσα εις την διάσπασιν των, έντεινεί όσον δύναται την κατ' αυτών άντίστασιν, άντι νά ύποχωρήση εις τους όρους της ειρήνης, τους οποίους, ως νικηταί και ως άπελευθερωταί των υπό τον Τουρκικόν ζυγόν λαών, ειχον όλα τά δίκαια νά προτείνουν και νά επιμείνουν εις την πλήρη αυτών άποδοχήν. Εύτυχώς ύπάρχουν και αι Κυβερνήσεις, αίτινες, με όλην την βαρύτητα των έπιστημοτέρων δηλώσεων, βεβαιούν ότι, άπέναντι του κοινού έχθρου, ο συμμαχικός όγκος των τσαρικών Βαλκανικών Κρατών εινε άδιάσπαστος, εινε δέ φροῦδα αι έλπίδες των Τούρκων.

Με τό νέον έτος ήλπίσαμεν ότι μετά τμήμονν θυσίαν αίματος, θυσίαν εις την όποιαν συνεισέφερον ολόκληρος ο Έλληνισμός, θά επιχογη ή ειρήνη εκ των έν Λονδίνο διαπραγματεύσεων. Μετά τους τόσους έλεγμούς και τας αναβλητικιάς μεθόδους της Τουρκίας, έπιστεύετο πλέον ότι ή Κυβέρνησις του Κιαμήλ Πασά θά έδιδε καταρατικήν άπάντησιν εις την διακοίνωσιν των Δυνάμεων, άποδεχόμενη τους όρους των Συμμάχων. Άλλ' έντός μιας και μόνης ήμέρας άναφαίνεται ο Νεοτουρκικός Καραγκιόλης, ο οποίος με την σημαίαν της Ένώσεως και Προόδου επανέρχεται διά νά συνεχίση την επαναστατικήν και πατριωτικήν πορείαν του εις βάρος των λαών της Ανατολής. Τά πάντα ανατρέπονται εις την Σταμπούλ. Είς την Υ. Πύλην φονεύεται ή μάλλον δολοφονείται ο Ύπουργός των Στρατιωτικών Ναζήμ Πασάς. Ο γηραιός Κιαμήλ έαναγκάζεται υπό των πιστών του Κομιτάτου εις παραίτησιν. Ο πολυς Σεφκέτ και ο κλεινός Έμβέρ κυριαρχούν. Λέγεται ότι ο Έμβέρ ήτο ο φονεύς του Ναζήμ Πασά και ότι ο ίδιος, με τό περιστροφον άνά χείρας, επέβαλεν εις τον Κιαμήλ νά ύπογράψη την παραίτησίαν του. Καί λέγεται ακόμη ότι την ίδίαν ήμέραν, εις άλλην αίθουσαν, ύπεγράφετο ή σύμβασις της κατασκευής ενός μεγάλου έργου, σιδηροδρομού ύπογείου από Σταμπούλ, της γραμμής διερχομένης υπό τον Κεράτιον και υπό τό Πέραν, μέχρι του Σισλή, με τους αντιπροσώπους ενός όμίλου Γερμανικού! Με τό πρώτον επαναστατικόν βήμα πρός άνάκτησιν της έξουσίας, οί Νεότουρκοι άνοίγουν και τον σάκκον των συμβάσεων διά τους ξένους όμίλους, μεταξύ των οποίων ιδιαίτερος προτιμόνν τους Γερμανικούς. Καί άνοίγουν έπειτα επί τας κεφαλάς των άφελών τους κρουνοίς των μεγάλων ιδεών και δογματών των. Οί άφελείς Τούρκοι δέν έννοούν τίποτε. Έπρεπεν έν τούτοις νά γνωρίζουν τό έξής χαρακτηρισμόν άνέκδοτον του φιλοσόφου των Νασρεδίν Χότζα. Μίαν ήμέραν ο Χότζας, θέλον νά εισέλθη εις μίαν οικίαν διά



ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΤΡΑΥΜΑΤΙΩΝ.—Η Πριγκίπισσα Μαρία τώρα σκορπίζει την κορηγοριά εις την Ηπειρον και με την «Άλβανίαν» μεταφέρει τους τραυματίας, έπιστατοόσα ή ίδια εις την διακομίαν των.

Διά την όροθεσίαν της Άλβανίας έτέθησαν και τίθενται εις κίνησιν όλα εκείνα τά μέσα, με τά όποια οί μεγάλοι της Εύρωπης συμπερονολόγοι, περιβεβλημένοι τον διπλωματικόν μανδύαν, προβαίνουν εις τας διεθνείς έπιχειρήσεις των. Άλλ' εάν πρόκειται νά συζητηθή ο χαρακτήρ ο Έλληνικός των Ίωαννίνων, διατί τάχα νά μη γίνη άνάλογος συζήτησις και περί αυτών των Άθηνών! Διατί νά μη περιλάβουν εις τά όρια της Άλβανίας και την Ελλάδα ολόκληρον! Εινε έντως παρα-

μόνον ή κοινοτική όργάνωσις, τά σχολεία και τόσα άλλα διά νά δείξουν ότι, οί θέλοντες νά επεκτείνουν τά Άλβανικά όρια πέραν αυτών καταπατοῦσι πάν εθνικόν δίκαιον και την άρχην των εθνικωτήτων. Θά ήτο πραγματικός περιεργον, ή πατρις του Σίνα, ή Μοσχόπολις, νά περιλήφθη εις τά Άλβανικά όρια, ή πόλις την όποιαν πρό ενός αιώνος κατεστρεψαν... ποιοί; Οί Άλβανοί! Προκειμένου άλλως τε περί της Μοσχόπολεως αξίζει να σημειωθή



Η Α. Υ. Η ΠΡΙΓΚΙΠΙΣΣΑ ΜΑΡΙΑ

δοξα σημεία των καιρών όροθετικά διαγράμματα, με την περιφέρειαν του Άργυροκάστρου έντός των Άλβανικών ορίων. Μά χρειάζεται τάχα συζήτησις διά νά άποδειχθί ή Έλληνικώτατος χαρακτήρ της περιφέρειας ταύτης, ως και της Ηπείρου ολόκληρου; Το εθνικόν αίσθημα ενός λαού δέν εινε από τά πράγματα, τά όποια διακαθιούνται επί του διπλωματικού ζατουρίου, και όλη ή επιτηδειότης των παικτών δέν δύναται νά μεταβάλι ήθνολογικούς νόμους, ούτε νά μετατρέψη τον ιστορικόν ροίν των έθνοτήτων. Το ίδιον και διά την περιφέρειαν της Κορυτσάς, της οποίας ο χαρακτήρ επίσης εινε Έλληνικώτατος, και άρκει

και μία λεπτομέρεια, άποτελοῦσα ένα τίτλον, όχι βέβαια αξιοκαταφρόνητον, διά τον Έλληνικώτατον χαρακτήρα της. Οί περί την διπλωματικήν τράπεζαν όροθετούντες την Άλβανίαν γνωρίζουν άρά γε ότι, εις την Μοσχόπολιν από του 1784 ύπήρχεν Έλληνικόν τυπογραφείον; Άλλ' οί έχοντες άντιρρήσεις δι' όλα αυτά έχουν και τό προχειρότερον και τό εύκολώτερον μέσον διά νά φροισθοῦν. Άς όρίσουν διεθνή επιτροπή, ή όποία άμερολήπτως νά ενεργήση επί τόπου, διά δημοψηφίσματος, ήθνολογικήν έρευναν και θά πεισθούν τότε ότι, αι περιφέρειαι της Β. Ηπείρου καθώς και αι περιφέρειαι της Κορυτσάς εινε Έλληνι-









ΑΝΑΦΟΡΑ. — Μόλις έφθασεν ο Διάδοχος εις την Ήπειρον, έσπευσεν άμέσως εις τo στρατόπεδον και ήκουσεν από τόν έως τότε άρχηγόν του στρατού της Ήπειρου Άντιστρατήγον κ. Σαουντζάκη έν άναφορή τά της καταστάσεως του στρατού και έν γένει τά τών πολεμικών έπιχειρήσεών μας.

20 Ιανουαρίου. — Ο Έλλην Πρωθυπουργός έπισκέφη την πρωίαν τόν Πρόεδρον της Γαλλικής Δημοκρατίας κ. Ποανκαρέ και τόν Υπουργόν τών Έξωτερικών κ. Ζωνάρ και άλλας πολιτικάς προσωπικότητας. Άνεχώρησεν έν Παρισίον την 7 μ. μ. διά Βιέννην.

21 Ιανουαρίου. — Ληξάσης της τετραήμερου προθεσμίας μετά την καταγγελίαν της άναχωχής, αι έθροπραξίαι επανελήφθησαν με βομβαρδισμόν της Άδριανουπόλεως.

22 Ιανουαρίου. — Αι έθροπραξίαι επανελήφθησαν εις την Καλλιπόλιν, όπου όλίγα χιλιόμετρα κάτωθεν του Αίνου συνεκροτήθη σφοδρά μάχη. Έπίσης τό πυρ ήρχισεν και έν της αντίθετου πλευράς επί της γραμμής της Τσατάλτζας.

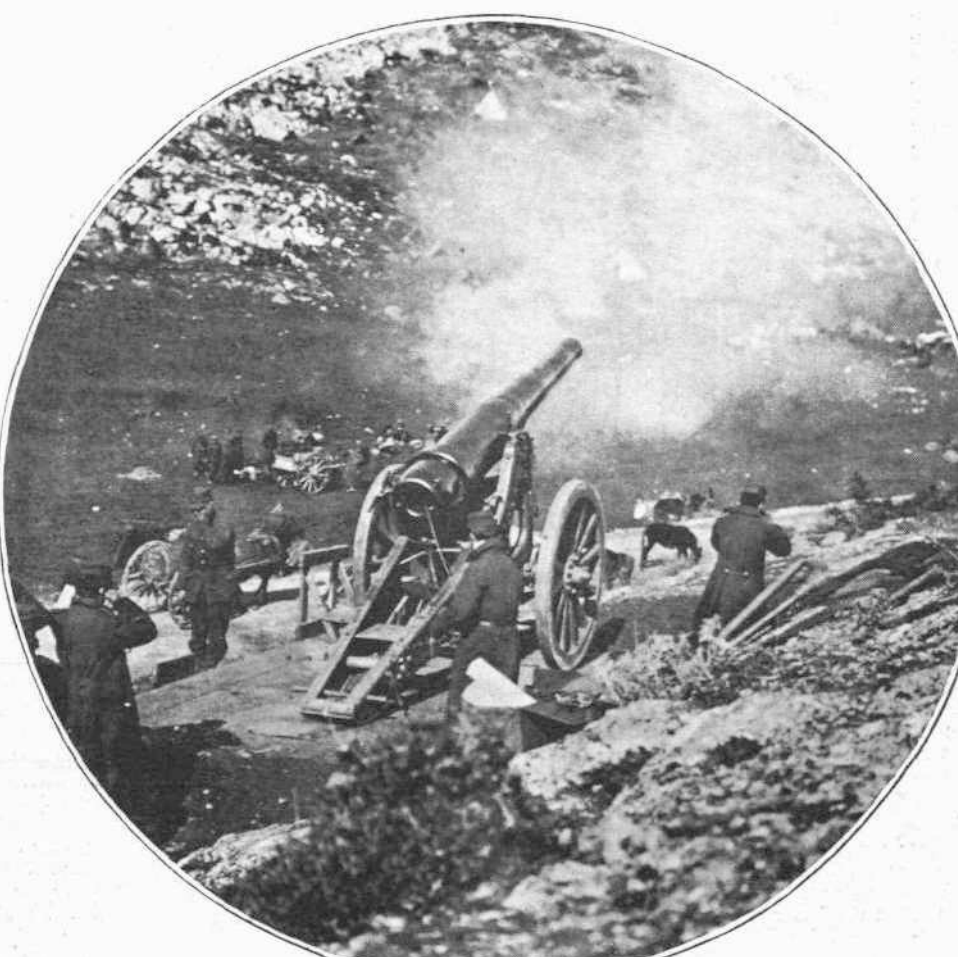
— Εις Βιέννην ο κ. Βενιζέλος έπισκέφη τόν επί τών Έξωτερικών Υπουργόν κόμητα Μπερχτόλντ, μετά του οποίου συνωμίλησεν επί μακρόν. Την έσπέραν άνεχώρησε διά Βελγιάδιον.

23 Ιανουαρίου. — Ο Έλλην Πρωθυπουργός έφθασε την πρωίαν εις Βελγιάδιον. Έπισκέφη τόν Πρωθυπουργόν κ. Πάσις και έγένετο δεκτός εις μακράν άκρόασιν υπό του Βασιλέως Πέτρου. Η άφιξις του κ. Βενιζέλου εις την πρωτεύουσιν της Σερβίας έχαιρετίσθη ένθουσιωδώς.

24 Ιανουαρίου. — Συνεπεία τηλεγραφικής προσλήσεως του Βουλγαρου Πρωθυπουργού κ. Γκέσωφ, ο κ. Ε. Βενιζέλος, αντί ν' άναχωρήσῃ διά Σκοπίων εις Θεσσαλονίκην, έτράτη προς την Σόφιαν, ένθα έφθασε την πρωίαν. Έπισκέφη τόν Βουλγαρον Πρωθυπουργόν, μετά του οποίου συνωμίλησεν ύπερ την ώραν. Την μεσημβρίαν ο κ. Γκέσωφ παρέθηκε πρόγευμα προς τιμήν του κ. Βενιζέλου. Ο Βασιλεύς Φερδινάνδος εξέφρασε την έπιθυμίαν νά γνωρίσῃ τόν Έλληνα Πρωθυπουργόν. Μετά μεσημβρίαν έγένετο δεκτός εις άκρόασιν υπό του Βασιλέως. Την έσπέραν ο κ. Βενιζέλος άνεχώρησεν έν Σόφιας.

25 Ιανουαρίου. — Το Βουλγαρικόν Στρατηγεόν μετέβαλε τό άρχικόν αυτού σχέδιον, στρέψαν τάς προσπαθείας του κατά της Χερσονήσου της Καλλιπόλεως και της Εθροπαικής άκτής τών Δαρδανελλίων.

— Ο κ. Βενιζέλος κατερχόμενος έν Σόφιας εις Θεσσαλονίκην, διήλθεν έν Γευγελή, ένθα τῷ έγένετο ένθουσιωδεστάτη ύποδοχή. — Ο άεροπόρος ύπολοχαγός του Μηχανικού κ. Μουτούσης εξετέλεσε λίαν έπιτυχή πτήσιν ύπερ τά στενά τών Δαρδανελλίων, κατοπτεύσας τό



ΜΠΙΖΑΝΙ. — Τά πολιορκητικά πυροβόλα της μεγάλης όλης, βάλλον διαρκώς κατά του άπορρήτου φρουρίου και οσιεται ή γύρω έκτασις.

άγκυροβόλιον του έθροικού στόλου, έφριψε δέ και τρεΐς χειροβομβίδας.

26 Ιανουαρίου. — Η γενομένη εις την Θεσσαλονίκην ύποδοχή εις τόν κ. Βενιζέλον ύπήρξεν άποθεωτική. Εις την ύποδοχήν συμμετέσχον και οι Μουσουλμάνοι και οι Έβραίοι. Την μεσημβρίαν ο Πρωθυπουργός έπρογευμάτισεν εις τά Άνακτορα, κληθείς υπό της Α.Μ. του Βασιλέως μεθ' ού έσχε πολύωρον συνομιλίαν. — Το άεροπλανόν Άδαμίδου άνεγνώρισε τάς έθροϊκας θέσεις εις τό Μπιζάνι και έφριψε βόμβας άποτελεσματικάς. Και τό ήμετερον πυροβολικόν σφοδρως έβαλε κατά του έθροϋ.

— Η κατά της Σκόδρας προσβολή γίνεται έν μερους 60,000 στρατού έν ών αι 20,000 εινε Σέρβοι.

— Έν Άδριανουπόλει έν του βομβαρδισμού κατεστράφησαν 300 οίκια.

27 Ιανουαρίου. — Το Τουρκικόν καταδρομικόν «Χαμηδιέ» επιστρέφον έν της Έθροϊκας Θαλάσσης εισήλθεν εις την διώρυγα του Σουέζ, κατευθυνόμενος εις Πόρτ Σαΐδ.

— Οι Τούρκοι εις την Τσατάλτζαν ένήργησαν έπιθετικήν προελασιν άποκρουσθείσαν υπό τών Βουλγαρων. Κατά τάς πληροφορίας Βουλγαρικής πηγής αι άπώλειαι τών Τούρκων ύπήρξαν μέγιστα. Έτέραν ήταν ύπέστη ο Τουρκικός στρατός πρό της Καλλιπόλεως.

28 Ιανουαρίου. — Εις την Κωνσταντινούπολιν ή Άστυνομία συνέλαβε Έλληνας ύπηκόους, δημοσιογράφους, λατρους, δικηγόρους και έμπόρους. Οι πρεσβευτάι της Ρωσσίας και Γαλλίας διεμαρτυρήθησαν.



Η ΠΕΡΙ ΤΟ ΜΠΙΖΑΝΙ ΓΙΓΑΝΤΟΜΑΧΙΑ. — Με τοπομακικά βαρέα πυροβόλα μεγάλης όλης προβάλλον οι ήμέτεροι τό όχυρώτατον Μπιζάνι από τριμήνου ήδη.



Η ΓΙΓΑΝΤΟΜΑΧΙΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΗΠΕΙΡΟΝ. — Μέσα εις όρυγματα, όχρωμένα με όγκολίθους και χώματα, ήμάχονται οι άδελφοί μας, μέσα εις τά χιόνια και παγώνουν και χάνουν τά άκρα των ό δυστυχισμένοι.





ΣΤΟΝ ΠΙΕΡ ΛΟΤΙ

Όταν ανάλαβες με το άβρο το χέρι σου την πένητα και το ήσυχον αρώματα σου...

τίποτε ο' σφρόνια ινδάλματα πενές ώνειρομένα και στην Τουρκία σου...

Άσ' την Αθήνα τη σερνή διαζυγιον έχεις λάβει και της φανταζετούς...

Όσ' οι αδελφοί σου Αθήναιοι για πάντα κοκκινίζουν τον Βρονταέρον...

Και ού: Μαϊόνιο βράβευσι στην όρη... κοκκινιάει!...

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΣΤΡΑΤΗΓΗΣ

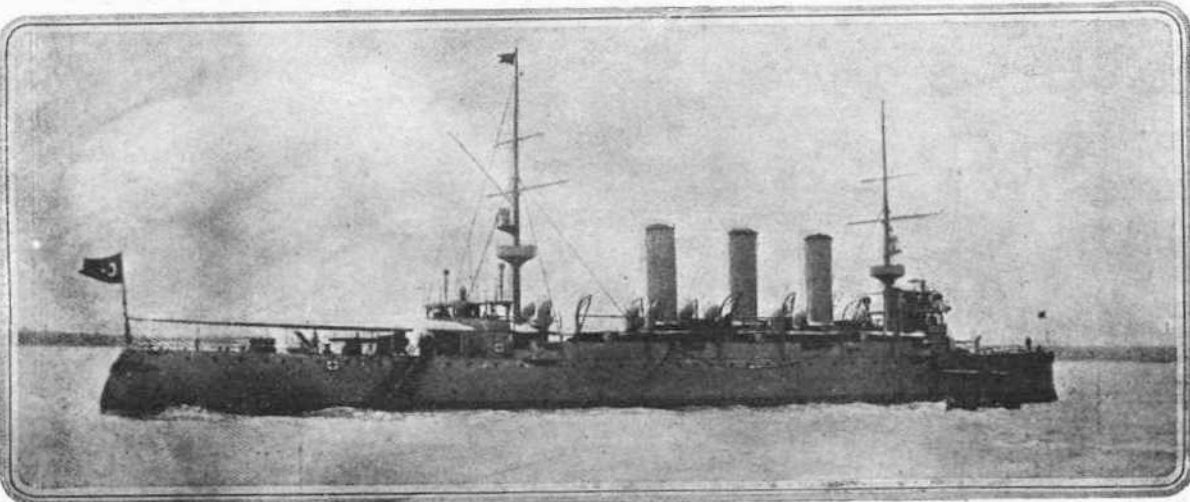


Ο ΝΑΠΟΛΕΟΝ ΤΩΝ ΚΑΦΕ-ΣΑΝΤΑΝ (Τουρκιστί: Έμπε-Μπέη)

και τα τάγματα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

ΤΟ ΡΕΚΟΡ ΤΗΣ ΘΗΡΙΩΔΙΑΣ

Τούρκοι και Τουρκαλβανοί ένωσον εις την Ήπειρον να φθάσουν το ρεκόρ της θηριωδίας...



Ο ΑΗΣΙΟΠΕΙΡΑΤΗΣ. — Το θωρηκτόν «Καμψι», άσκόπος καταλιπόν το έν Ναυαρό...



ΝΑΖΗΜ ΠΑΣΑΣ Υπουργός των Στρατιωτικών...

Ο ΓΕΡΜ. ΣΤΡΑΤΟΣ

Με την εφαρμογή των νέων νομοθετικών μέτρων, των ληψθέντων εν Γερμανία...

τό δικαίωμα ο Γάλλος συγγραφές να ληφθεί τώρα ποδ βέβαι κατα...



Έχετε την ιδέα ότι οι Τούρκοι Ναυτικοί είναι εις όσον να πολεμήσουν...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

και να τάζαμα σκαπανέων. Η Γερμανία διά των νέων τούτων μέτρων...

σαν καθ' ελοκληρίαν 36 και κατά μέρος 15 χωρία, προέ...

ΚΑΙ ΠΑΛΙΝ Ο Κ. ΛΟΤΙ

Μαγυρισμένος από τα θέλητρα της Σταμπούλ, έχει δλον...

ΨΑΡΑ!

Στόν αντιπλοίαρχο κ. Α. ΒΡΑΤΕΑΝΟΝ Κυβερνήτη του «Ιερακος»

Παιδί ηρωιστιογένητο της Θάλασσας, από την πρώτη εκείνη την ήμερα...

Σούπε ο Θεός: «Αίγινα σου θα φρέσσει» — Αυτό τό δώρο μόνο έχεις της Μοίρας...

Όσα παιδιά γεννήσθης, θάνε Έγκέλαδο και φρόθηρα...

Όσοι στενό για Έκείνος! Μόνο ή Θάλασσα μπορεί ή πλατεία...

Χοστάρια λίγα θάχης σάβρω βράδια σου κέρημο θάσαι...

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΣΤΡΑΤΗΓΗΣ



ΙΩΑΝΝΗΣ Β. ΓΙΑΝΝΑΡΟΣ

Ό σμυαθής ύπολογαγός του Πεζικού, υιός του όποταρχίτου...

θιαν. Τούτου είδους θηριωδία είναι άποκλειστικός Τουρκικής μάρας...

ΝΑΘΑΝΑΗ ΔΕ ΔΟΜΕΝΕΓΙΝΗΣ

Ταγματάρχης έπαιτής της όπό τον κ. Α. Ρόμαν Έλληνικής φάλαγγος...

την χιονοθάλαμν, ήτις τόν έκάλυψε κατά την επάνοδόν του...

ΙΩΑΝΝΗΣ Γ. ΠΙΣΣΑΣ

Η Αθηναϊκή κοινωνία έθλίθη βαθύτατα επί τη άναγκά της...

ΤΟ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ ΣΚΟΚΟΥ

Έξεδόθη εις τόν κομψόν και καλλιτεχνικότατον, όπως πάντοτε...

ΤΡΑΓΙΚΟΝ ΤΕΛΟΣ ΕΞΕΡΕΥΝΗΤΟΥ

Ό παρώνυμος Άγγλος εξερευνητής, ο πλοίαρχος Σκώτ...



ΙΩΑΝΝΗΣ Γ. ΠΙΣΣΑΣ



ΧΡ. ΓΙΟΒΑΝΝΗΣ

Έτενον της ετών του Ήπειρου Έγκατασταθείς εις την Μανουσάν...

την χιονοθάλαμν, ήτις τόν έκάλυψε κατά την επάνοδόν του...

Η ΕΙΚΟΝ ΤΗΣ ΝΑΥΜΑΧΙΑΣ

Όραία ή ιδέα την όποιαν ειχεν ο Ύπουργός των Ναυτικών...

## ΜΙΑ ΜΑΤΙΑ ΕΙΣ ΤΑ ΒΑΛΚΑΝΙΑ

\*\*\* [Συνέχεια από τὸ προηγούμενον τεύχος] \*\*\*

Σόφια, Βράτσα, Πλεύνα, Τύρνοβα, Σούμλα. Μὲ τὸν σιδηροδρομὸν ὁκτὼ ὧραι. Ἡ Σούμλα εἶναι τὸ στρατόπεδον τῶν Βουλγάρων. Ἡ εὐκαιρία, λόγῳ τῶν μεγάλων γυμνασίων, εἶναι μοναδική καὶ κατέρχονται ἐφωδιασμένοι μετ' ἀδειαν τοῦ Μεραρχοῦ.

Ὀγδοήκοντα χιλιάδας ἀνδρῶν — κατὰ τοὺς ἰσχυρισμοὺς τῶν στρατιωτικῶν κύκλων — εἶχε συγκεντρώσει ἡ Βουλγαρία διὰ τὰ γυμνάσια αὐτά. Διήρκεσαν περὶ τὰς 15 ἡμέρας, παρέστη δὲ καὶ ὁ Τσάρος Φερδινάνδος.

Σὰς ἐδοῦκα μίαν ἰδέαν τῶν ἀξιωματικῶν τοῦ Βουλγαρικοῦ στρατοῦ. Μάτια ἄγρια, μουστάκια στριμμένα, μῦθοι σφηνοειδῆς, κοιλιά καὶ ἕφος ἄγριον. Τὰ δύο τρίτα ἀμπλαούμπληδες. Βάναυσοι καὶ ἀμόρφωτοι, ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ.

Τί λέγουν ὑπὸ τεχνικὴν ἔποψιν κανεῖς δὲν γνωρίζει. Ἐκπαδεύονται εἰς ἐγχωρίας στρατιωτικὰς σχολὰς καὶ προάγονται κατόπιν κατ' ἀρχαιότητα, χωρὶς καμμίαν ἀνωτέραν μόρφωσιν.

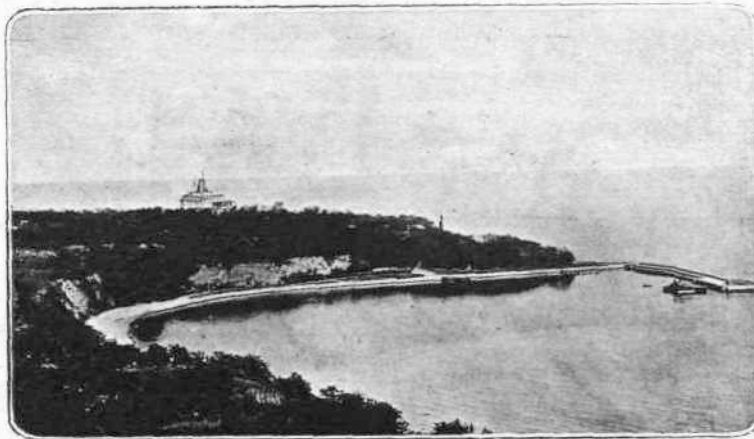
Εἶδα γυμνάσια μεγάλων μονάδων, μεραρχίας κατὰ θέμα προέλασιν τῆς ὡς ἐχθρικῆς θεωρουμένης ἀπὸ Εὐξείνου, ἀπὸ Βάρνης προφανῶς, καὶ μετὰ τὴν Τύρνοβα στενωπῶν ὑπὸ τῆς ἐπιχωρίας μεραρχίας πρὸς παρακώλυσιν τῆς προελάσεως τοῦ ἐχθροῦ, ἐνῶ μία ἄλλη μεραρχία, εἰκονιζομένη, ἐπήρχετο ἀπὸ Ρουσιτσουκίου, ἐνισχύουσα τὴν προέλασιν καὶ μία ἄλλη τοῦ ἐπιχωρίου στρατοῦ, εἰκονιζομένη καὶ αὕτη, διετάσσεται νὰ πλευροκοπήσῃ τὴν τελευταίαν ταύτην.

Δὲν εἶμαι στρατιωτικὸς διὰ νὰ δύναμαι νὰ ἀποφανθῶ ἂν ἐπέτυχεν ἢ ἀπέτυχεν ἡ ἀσκήσις. Μετὰ τὰς ἀτόνους ὁμοῦ γνώσεις μου, ποῦ συνεκόμισα παρακολουθῶν τὰς ἀσκήσεις τοῦ ἡμετέρου στρατοῦ ὑπὸ τὸν Διάδοχον εἰς Δραχμάνι, Μαρκόπουλον κ.λ. ἀντελήφθη ὅτι σώματα ὀλόκληρα παρεπλανήθησαν καὶ δὲν εὐρίσκον τὰς θέσεις τῶν, περιπολῆσαι ἱππικῶν, ἀνιχνεύουσαι, εὐρέθησαν ὀπισθεν τῆς ἐχθρικῆς παρατάξεως, χωρὶς νὰ τὸ ἀντιληφθῶν, ἀντελήφθη δὲ ἐπίσης ἔλλειψιν καὶ σκιάς ἔστω ἐπιμελητείας.

Φαντασθῆτε ὅτι ἓνα σῶμα πεζικοῦ, διαταχθὲν νὰ καταλάβῃ μίαν θέσιν, ἀποσυνετέθη κυριολεκτικῶς, διότι οἱ ἄνδρες του νήσταις ἐπὶ διήμερον, ἐγκαταλιπόντες τὰς τάξεις τῶν, ἔπεσαν εἰς τὰς φυτείας τοῦ ἀραβοσίτου, διὰ νὰ κορῆσουν τὴν πειναν τῶν. Καὶ ὁ διοικητὴς τοῦ σώματος, ὅπως ἦτο ἐπιπτος καὶ ξιφήρης, ἔσχιε εἰς δύο τὴν κεφαλὴν ἑνὸς πτωχοῦ στρατιώτου, διότι ἐτόλμησεν εἰς τὴν παρατήρησιν τοῦ σωματάρχου νὰ ἀπαντήσῃ ὅτι δὲν εἶχον φάγει πρὸ δύο ἡμερῶν.

Τὸ βράδυ ἐφθασα εἰς Βάρναν καὶ συνητήθη μετὰ τινὰς ἀξιωματικούς, ἀπὸ τοὺς ὁποίους ἐξήτησα νὰ μοῦ ἐξηγήσουν εἰς τί ὀφείλετο τὸ σφάλμα αὐτὸ τῆς τριήμερον αὐτίας.

— Ἀπετέλει, μοῦ εἶπεν ἓνας ὑπολοχαγός, μέρος τῶν ἀσκήσεων καὶ αὐτὸ καὶ ἠθελήσαμεν νὰ ἐξακριβώσωμεν τὴν ἀνοχὴν τοῦ Βουλγάρου στρατιώτου. Ἐβῆξα καὶ εὐχαριστήσας ἀπυθύνθη εἰς ἓνα συνταγματάρχην.



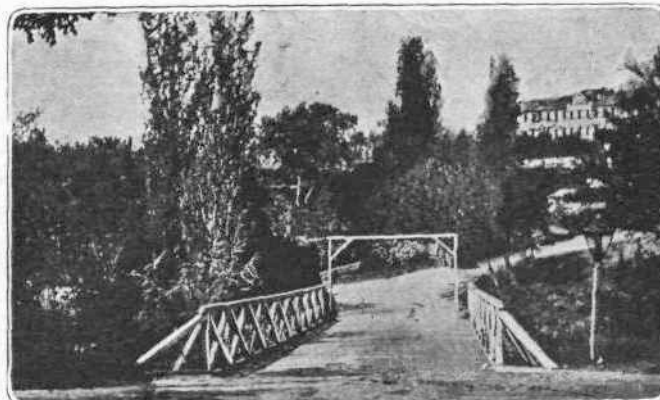
ΕΥΞΕΙΝΟΓΡΑΔ.—Ἐπάνω εἰς μίαν κατάφυτον λοφίδα γῆς εἰσχωροῦσαν εἰς τὴν θάλασσαν ὁρῶνται τὸ περίκομψον ἀνάκτορον «Εὐξεινογράδ».



Ἡ ΜΕΓΑΛΗ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ.—Ὅλοι οἱ δρόμοι τῆς Σόφιας ὑπενθυμίζουν διαρκῶς τὰς βλέψεις τῶν Βουλγάρων. Δὲν βλέπετε παρὰ: Λεωφ. Μακεδονίας, (ἡ ἀνωτέρω) Λεωφ. Κωνσταντινουπόλεως.



ΕΥΞΕΙΝΟΓΡΑΔ.—Τὸ περίκομψον ἀνάκτορον τῆς Βασιλίσσης Ἐλεονώρας.



Ὁ ΚΗΠΟΣ ΒΑΡΝΗΣ.—Ἐκτασίς ἀτέμνων μετὰ συστάδας πυκνὰς, μετὰ δένδροστοιχίας, μετὰ γερφίρας, ποταμούς, φυτείας, ἓνα εἶδος Τατοῖου.

— Δὲν πρόκειται περὶ σφάλματος· μοῦ εἶπε. Οἱ κανονισμοὶ τοῦ ἡμετέρου στρατοῦ διαφέρουν σημαντικῶς τῶν ἄλλων κανονισμῶν. Κατὰ τὸν παρ' ἡμῶν ἐν χρήσει κανονισμὸν ὁ Βούλγαρος ἐφεδρος, καλούμενος ὑπὸ τὰ ὄπλα δι' ἀσκήσεις ἢ δι' ἐκστρατείας, ὀφείλει νὰ προσέλθῃ μετ' ἑξυγος ὑποδημάτων (Ἀνάγνωθι: Γουρνοτσάρουχα) μετὰ τριῶν ἡμερῶν τρόφιμα καὶ μετὰ ποσὸν τι εἰς τὰ θυλάκια του.

— Μόνον τριῶν ἡμερῶν; παρετήρησα.

— Ἀ βέβαια, διότι ἐντὸς τριῶν ἡμερῶν, ἐν περιπτώσει πολέμου, θὰ εὐφρωθῶμεν εἰς τὴν Ἀδριανούπολιν καὶ κατόπιν κάθε στρατιώτης θὰ συντηρηθῆται μετὰ τὸ χρῆμα τοῦ θ' ἔχη μετ' ἑαυτοῦ.

Ἐξανάβηξα καὶ ἔμεινα ἐνθουσιασμένος ἀπὸ τὰς ἐξηγήσεις αὐτάς. Φαίνεται ὁμοῦ

ὅτι ὁ Τσάρος Φερδινάνδος δὲν ἔμεινεν ἐνθουσιασμένος ἀπὸ τὰ γυμνάσια αὐτά, διότι τὴν ἐπομένην διελθὼν ἐκ Βάρνης κατηνθύνθη εἰς Σούμλαν καὶ διέταξε νὰ σταματήσουν αἱ ἀσκήσεις καὶ τὰ σώματα νὰ μεταβῶν εἰς τὰς ἔδρας τῶν.

Βάρνα. Ἀπὸ τὰς ὠραιότερας πόλεις τῆς Βουλγαρίας. Κεντρικὸν δρόμον ὑποφερτοῦ. Ἐσωτερικὸν ἀντόφορον. Ἀσφαλτοστρωμέναι αἱ κεντρικαὶ ὁδοί, πλατεῖα τετάρτης τάξεως, λιμὴν μετὰ κίνησιν Ἰωηράν, ἀλλὰ καὶ ἓνας κήπος θαύμα ἰδέσθαι.

Φαντασθῆτε ἓνα μέρος τοῦ Τατοῖοῦ μας παρὰ τὸν Εὐξείνου. Δάσος ἀτέμνων μετὰ πυκνοτάτας συστάδας, μετὰ δένδροστοιχίας, μετὰ δρομίσκους, μετὰ ἐκτάσεις ἀχανεῖς ἀπὸ γκαζόν, τάπητας πελοριούς, μετὰ γερφίρας, μετὰ λίμνας, μετὰ ἀμμονιῶδες μέσα εἰς τὴν θάλασσαν, μετὰ βράχους ἀπορῶγας ὑπὲρ τὴν ἀτέμνονα ὑγρὰν ἐπιφάνειαν, μετὰ ποτάμια, μετὰ πηγὰς καὶ πηδάκας, μετὰ ροδῶνας

καὶ φοινικοειδῆ, εἰς μίαν ἔκτασιν μῆκους 4-5 χιλιομέτρων. Καὶ ἔπειτα, ἀνωτέρω, εἰς μίαν ἀπόστασιν ὥρας περίπου, εἰς μίαν λοφίδα εἰσχωροῦσαν μετὰ εἰς τὴν θάλασσαν, κατάφυτον τὸ Εὐξεινογράδ, τὸ μυθικὸν παλάτι τῆς Βασιλίσσης Ἐλεονώρας, περίκομψον καὶ πλουτοβριθές, πλαισιούμενον ἀπὸ ἓνα παράδεισον ἀληθινόν. Καὶ πέραν ὁ ἀχανὴς Πόντος, γλαυκὸς καὶ ἠλιόλουστος σήμερον μετὰ ἡρέμα θροοῦσαν τὴν γαληνιώσαν ἐπιφάνειάν του, μαῦρος καὶ σκοτεινὸς αὐριον μετὰ ροχθοῦσαν ἀγρίως τὴν δαιμονιώσαν ὑγρὰν ἔκτασιν του.

Εὐάριθμοι σχετικῶς, ἀλλὰ πάντοτε πολλοὶ καὶ ἀκμαῖοι ἐμπορικῶς οἱ Ἕλληνες τῆς Βάρνης. Κέντρον τῶν πολῦτιμον τῶν Ἀναγνωστηρίων τῶν «Ὀδηγητῶν» — ἡ Βάρνα εἶναι ἡ ἀρχαία Ὀδησσός — εἰς τὸ ὅποιον συναθροίζονται τακτικὰ κατὰ τὰς ὥρας τῆς σχολῆς αὐτῶν ὅλοι οἱ ὁμογενεῖς καὶ εἰς τὸ ὅποιον εὐρίσκει κανεῖς πλουσίαν βιβλιοθήκην καὶ τὰς σπουδαιότερας ἐφημερίδας καὶ περιοδικὰ ὅλου τοῦ κόσμου.

Θεωρῶ ἑμαυτὸν εὐτυχεῖ διότι ἐκεῖ μετὰ ἑτέρας ὥρας ἀληθμονήτους, γνωρίζω καὶ τοὺς πλείστους ὁμογενεῖς, μετὰ τῶν ὁποίων τοὺς κ.κ. I. Ζαρόκωσταν, τὸν σεβαστὸν Πρόεδρον τοῦ Ἀναγνωστηρίου I. Βαρβέρην, Α. Βαφειάδην, Ε. Ἰγγλέσην, Γ. Κατινάκη, ἓκ τῶν μεγαλεμπόρων, Φ. Γουναρόπουλον, Ν. Τσουκῆτον, Ν. Βοχτῆν, Ν. Ζαχαριάδην, Γ. Π. Παπαδόπουλον, Ε. Κενδυγελένην, Π. Φιλλυρίδην, Ἀλ. Κεχαγιόγλου, Δαβὶδ Καλογερόπουλον, Ἀρ. Καλεντζῆν καὶ Παρ. Τριανταφύλλου κ.λ.

[Ἔσσεται συνέχεια]